

Dr Irena Eris

ПЕРЕКЛАД

Пясечно, 2026-02-05

CERTYFIKAT WYROBU GOTOWEGO / СЕРТИФІКАТ ЯКОСТІ ГОТОВОЇ ПРОДУКЦІЇ

INDEKS / ИНДЕКС: 10E16005-13-16

NAZWA WYROBU / НАЗВА ПРОДУКТУ: PHARMACERIS A ГІАЛУРОНОВА КИСЛОТА в кремі на водній основі для обличчя та зони навколо очей ГІАЛУРО-СЕНСІЛІУМ 40 мл

MARKA / БРЕНД: **Pharmaceris**

PARTIA / ПАРТІЯ: 5J08C

DATA MINIMALNEJ TRWAŁOŚCI / МІНІМАЛЬНИЙ ТЕРМІН ПРИДАТНОСТІ: 2028-10-07

WYMAGANIA / ВИМОГИ		METODY / МЕТОДИ	WYNIKI / РЕЗУЛЬТАТИ
Wygląd/ Вигляд	Jednorodna w całej masie, dopuszczalne niewielkie pęcherzyki. Uwaga: masy nie należy rozcierać na szkiełku ze względu na specyfikę "wychodzącej z niej wody". Masa rozcierana na szkiełku jest nierówna/ Однорідна по всій масі, допустимі дрібні бульбашки. Примітка: масу не слід розтирати на предметному склі через особливості води, яка з неї витікає. Masa, rozterta na предметnym skli, nierównomierna.	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Barwa/ Колір	biała do lekkokremowej/ від білого до світло-кремового	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Zapach/ Запах	charakterystyczny dla użytych surowców/ типовий для використаних інгредієнтів	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Zanieczyszczenia mechaniczne/ Механічні домішки	nie zawiera/ не містить	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Ogólna liczba drobnoustrojów tlenowych mezofilnych/ Загальна кількість аеробних мезофільних мікроорганізмів	$\leq 1 \times 10^3$ cfu/g	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Drożdże i pleśń/ Дріжджі та плісняві гриби	$\leq 1 \times 10^3$ cfu/g	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Escherichia coli	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Staphylococcus aureus	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Pseudomonas aeruginosa	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Candida albicans	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам

DR IRENA ERIS S.A.

12 Armii Krajowej Str., PL 05-500 Piaseczno; ph: +48 22 717 11 11, serwis@DrIne.pl, DrIne.pl

VAT PL: 123-02-88-525; SWIFT: INGBPLPW; IBAN: PL9510501025100001232123456789

EUR: 64 1050 1025 1000 0023 2749 3470; USD: 32 1050 1025 1000 0023 2749 356



COSMETICS • SKIN CARE INSTITUTES • SPA HOTELS

Dr Irena Eris

ПЕРЕКЛАД

П'ятенно, 2026-05-13

CERTYFIKAT WYROBU GOTOWEGO / СЕРТИФІКАТ ЯКОСТІ ГОТОВОЇ ПРОДУКЦІЇ

INDEKS / ІНДЕКС: 10E16005-13-16

NAZWA WYROBU / НАЗВА ПРОДУКТУ: PHARMACERIS A ГІАЛУРОНОВА КИСЛОТА в кремї на водній основї для обличчя та зони навколо очей ГІАЛУРО-СЕНСІЛІУМ 40 мл

MARKA / БРЕНД: Pharmaceris

PARTIA / ПАРТІЯ: 6C13C

DATA MINIMALNEJ TRWAŁOŚCI / МІНІМАЛЬНИЙ ТЕРМІН ПРИДАТНОСТІ: 2029-03-12

WYMAGANIA / ВИМОГИ		METODY / МЕТОДИ	WYNIKI / РЕЗУЛЬТАТИ
Wygląd/ Вигляд	Jednorodna w całej masie, dopuszczalne niewielkie pęcherzyki. Uwaga: masy nie należy rozcierać na szkiełku ze względu na specyfikę "wychodzącej z niej wody". Masa rozcierana na szkiełku jest nierówna/ Однорідна по всій масі, допустимі дрібні бульбашки. Примітка: масу не слід розтирати на предметному склі через особливості води, яка з неї витікає. Маса, розтерта на предметному склі, нерівномірна.	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Barwa/ Колір	biała do lekkokremowej/ від білого до світло-кремового	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Zapach/ Запах	charakterystyczny dla użytych surowców/ типовий для використаних інгредієнтів	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Zanieczyszczenia mechaniczne/ Механічні домішки	nie zawiera/ не містить	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Ogólna liczba drobnoustrojów tlenowych mezofilnych/ Загальна кількість аеробних мезофільних мікроорганізмів	$\leq 1 \times 10^3$ cfu/g	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Drożdże i pleśń/ Дріжджі та плісняві гриби	$\leq 1 \times 10^3$ cfu/g	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Escherichia coli	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Staphylococcus aureus	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Pseudomonas aeruginosa	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Candida albicans	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам



DR IRENA ERIS S.A.

12 Alameda de las Platerías, 14 05401 Badajoz, Spain. Tel: +34 924 21 11 11. Fax: +34 924 21 11 11. Email: info@dr-irena-eris.com. Web: www.dr-irena-eris.com. VAT: ES054010000. NIF: 461005401. C.I.F.: B-461005401. N.I.E.: 288005401. N.I.C.: 288005401. N.I.D.: 288005401. N.I.E.: 288005401. N.I.C.: 288005401. N.I.D.: 288005401.

Dr Irena Eris S.A. - Badajoz, Spain. Tel: +34 924 21 11 11. Fax: +34 924 21 11 11. Email: info@dr-irena-eris.com. Web: www.dr-irena-eris.com.

Dr Irena Eris

Wyrób jest zgodny z wymaganiami zakładowymi. / Виріб відповідає внутрішнім вимогам підприємства.

Osoba autoryzująca / Уповноважений: Спец. ds. Jakości Wyrobu Aleksander Spiewak

DR IRENA ERIS 5 A.

© Авторское право. Републикация, распространение, использование, копирование, хранение, передача, вывоз за пределы территории Украины, а также любое другое использование без письменного разрешения ООО "Доктор Ирена Эрис" является нарушением законодательства Украины и влечет за собой ответственность по закону Украины от 12.05.2003 № 1029-IV "Об авторском праве и смежных правах".

Вся информация, содержащаяся в данном документе, является конфиденциальной и предназначена только для внутреннего использования.



Dr Irena Eris

ПЕРЕКЛАД

Пясечно, 2026-05-13

CERTYFIKAT WYROBU GOTOWEGO / СЕРТИФІКАТ ЯКОСТІ ГОТОВОЇ ПРОДУКЦІЇ

INDEKS / ИНДЕКС: 10E16005-13-16

NAZWA WYROBU / НАЗВА ПРОДУКТУ: PHARMACERIS A ГІАЛУРОНОВА КИСЛОТА в кремі на водній основі для обличчя та зони навколо очей ГІАЛУРО-СЕНСІЛІУМ 40 мл

MARKA / БРЕНД: **Pharmaceris**

PARTIA / ПАРТІЯ: 6D24A

DATA MINIMALNEJ TRWAŁOŚCI / МІНІМАЛЬНИЙ ТЕРМІН ПРИДАТНОСТІ: 2029-04-23

WYMAGANIA / ВИМОГИ		METODY / МЕТОДИ	WYNIKI / РЕЗУЛЬТАТИ
Wygląd/ Вигляд	Jednorodna w całej masie, dopuszczalne niewielkie pęcherzyki. Uwaga: masy nie należy rozcierać na szkiełku ze względu na specyfikę "wychodzącej z niej wody". Masa rozcierana na szkiełku jest nierówna/ Однорідна по всій масі, допустимі дрібні бульбашки. Примітка: масу не слід розтирати на предметному склі через особливості води, яка з неї витікає. Маса, розтерта на предметному склі, нерівномірна.	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Barwa/ Колір	biała do lekkokremowej/ від білого до світло-кремового	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Zapach/ Запах	charakterystyczny dla użytych surowców/ типовий для використаних інгредієнтів	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Zanieczyszczenia mechaniczne/ Механічні домішки	nie zawiera/ не містить	IRK-ML/18	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Ogólna liczba drobnoustrojów tlenowych mezofilnych/ Загальна кількість аеробних мезофільних мікроорганізмів	$\leq 1 \times 10^3$ cfu/g	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Drożdże i pleśnie/ Дріжджі та плісняві гриби	$\leq 1 \times 10^3$ cfu/g	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Escherichia coli	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Staphylococcus aureus	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Pseudomonas aeruginosa	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам
Candida albicans	nieobecne w 1 g/ відсутній в 1 г	IRK-ML/10	Zgodnie z wymaganiami/ відповідає вимогам

CONCLUSIONS

№ 31816235
Україна м.Дніпро



Dr Irena Eris

Wyrób jest zgodny z wymaganiami zakładowymi. / Виріб відповідає внутрішнім вимогам підприємства.

Osoba autoryzująca / Уповноважений: Spec. ds. Jakości Wyrobu Aleksander Spiewak

BRUNNEN

[illegible]